



2010 年实质性会议

2010 年 6 月 28 日至 7 月 22 日，纽约

临时议程 \* 项目 2(c)

高级别部分：年度部长级审查：落实两性平等和妇女赋权方面的国际商定目标和承诺

## 具有经济及社会理事会咨商地位的非政府组织武装冲突失踪 人员家庭协会国际联合会提交的声明

秘书长收到了下列声明，兹根据经济及社会理事会第 1996/31 号决议第 30 和第 31 段分发。

\* E/2010/100。



## 声明

战争乃终极危机。冲突过后，所有家庭都面临困难，但因战争导致家庭成员，特别是男性养家者失踪的家庭所遭受的苦难尤为深重。

战争期间，妇女成了直接和间接暴力行为的受害者。她们遭毒打、被强奸，还不得不亲眼目睹子女在她们眼前被屠杀；如果她们不老实合作，其余的家庭成员随时都有可能被杀害。

不论是直接的还是间接的，暴力恶行的后果都是一样的。这些妇女自尊心受挫，被遗弃感、无助感和对于自身遭遇的羞耻感随之而来。如果丈夫因战争失踪，她们将更加悲痛。这些柔弱妇女现在成了家庭的领导。从本质上来说，她们被从安全舒适的小天地——即其传统家庭角色——中拉出来，转而进入新的角色，对此，她们毫无经验，没受过训练，亦没有社区的支持。

由于她们的配偶只是“失踪”而非亡故，所以没有死亡证明，因此，她们不能再婚，不能为家庭找一个男户主。她们无法使用银行账户支付家庭必需开支，不能继承土地，经常要让其子女负责照看那个她们唯一熟知的家庭。由于没有受过任何培训，妇女无法参加工作以持续供养家庭。

我们这个组织——武装冲突失踪人员家庭协会国际联合会——会组织各家庭协会，执行家庭赋权方案，以教导妇女自力更生，并重点关注家庭的力量。我们已经成功执行了一些创新项目，来探讨家庭作为一个整体的权利和责任的新概念，以及赋予妇女权力以使其能够在家庭状况发生变化时肩负起新职责的重要性。与战争前相比，战后存活下来的家庭的状况已经发生了变化，他们成了武装冲突的沉默的受害者。

我们的方案使妇女们能够在—一个支助网络内，抒发自己的无助感，治愈她们的伤痛并消除苦难，同时，也会帮助妇女建立自信，并认识到肩负起突如其来的新职责所需的技能。她们将摆脱需要保护的受害者的角色，并被赋予强大的力量，从而成为家庭乃至整个社会的积极活跃而又自信的伙伴。

如《世界人权宣言》所述，家庭单元是社会得以构建的基础。家庭无法一部分一部分地恢复稳定。必须将整个家庭视为一个整体，进而促进其健康成长。我们方案的重点就是以“家庭单元”为恢复进程的根本核心。我们相信，只有治愈了家庭这个集群单元，才能实现千年发展目标。

联合会谨请提交经社理事会的新倡议和行动提案承认家庭单元的基本权利和重要性，同时，面向因家庭成员在武装冲突中失踪而被迫在家中扮演新角色的妇女，制定可促进两性平等的创新政策。